

1866.

ÁRJEGYZÉK

KERTI-ZÖLDSÉG-VIRÁG

ÉS


GAZDASÁGI MAGVAKRÓL



BUDAHÁZY ANTAL kereskedésében


DEBRECZENBEN


(Gróf Dégenfeldház.)

 Az árak osztrák értékben, készpénz fizetés mellett, kötelezettség nélkül,

Kereskedésemben már számos évek óta ösmert, s mindig tisztán és lelkiösméretesen kezelt, valódi Erfurti Kerti-Vetemény-Virág és Gazdasági magvaim biztos voltáról és azonosságáról, tökéletesen meglévén ez ideig győződve, nagy érdemű helybeli és vidéki tisztelt vevőim; annál fogva minden dicséret felesleges.

Ez évi árjegyzéke met is, ujonnan érkezett magvaimról, azon biztos reményben bocsátom a nagy érdemű uraságok és a t. cz. közönség elébe, hogy mint eddig, úgy ezentul is, minden kívánságnak teljesen meg fog felelni, és jutányos áram becses figyelmeket magokia vonandják.

 A magvak csira képességéért és azonosságáért kezekedem.

 Vidéki megrendeléseket, a legnagyobb pontossággal és gyorsasággal teljesitek. Általam nem ösmerteknek kívánatra árjegyzékkel szivesen szolgállok.

DEBRECZEN,

KYOMATOTI A VÁROS KÖNYVNYOMDÁJÁBAN

1866.

I. Gazdasági magvak. — Oekonomie-Saamen.

Luczerna- és heremagvak. — Klee-Saamen.

Luczerna magyar legszebb faj tisztított. Ungarischer Klee schönste Sorte	32	—	36
„ franczia, Medicago, sativa, 1-ső rangú. Luczerner blauer echt fran-	45	—	50
zósicher 1-ma	37	—	40
Lóhere veres-virágú Steier. Steierischer Klee rother Trifolium pratense schönster			

Fű-magvak. — Gras-Saamen.

Perje valódi angol utféli vadóc I-ső rangú. Engl. Reygras Í-ma Qualität, Lo-	30	—	40
lium perenne	40	—	50
„ valódi franczia hamarnövő. Franz. Reygras Avena elatior	60	—	60
„ élő. Wiesen Rispengras, Poa pratensis	30	—	32
Lágy rozsnok silány földbe is terem. Bromus mollis weiche Trespe	4	80	
Muharmag. Setárium germanicum. Moher-Saame 1 mérő Wiener Metzen . .			

Répa-magvak. — Rüben-Saamen.

Burgundia-répa sárga kerek. Runkel Rübe gelbe runde	32	—	40
„ „ „ vastag óriási nagy. Riesen Runkel Rübe gelbe	45	—	50
dicke runde	50	—	55
„ tányér alakú sárga lapos bécsi. Runkel Rübe gelbe Wiener			
teller förmige			80
Tarló-répa fehér kerek. Stoppelrübe weisse runde Herbst			

Fa-magvak. — Gehölz-Saamen.

Ákácsmag közönséges. Weiss blühende Akazien-Saamen. Robina pseudo	20		25
accacia			60
Lepény fa mag. Gleditschia triacanthus	4	lat	25
Fehér olasz eper-fa mag. Morus alba italica fontja			
Burgonya mag többféle korán érő új fajokból. Kartoffeln Saamen		lat	25
Óriási rozs. Riesen Korn font			40

KNY-19-00661



II. Konyha- és kertmagvak. — Gemüse und Garten-Saamen.

Karfiol. — Blumenkohl.

	Font Pfund		Adag Portion			
	frt.	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.
Kártifiola korai nagy kemény erfurti. Erfurter, grosser früher fester . . .	24	—	20	40	80	
„ korai finum cyprusi. Cyprischer frühester	10	—	20	40	80	
„ késői nagy finom ázsiai. Asiatischer grosser später	10	—	20	40	80	
„ nagy fehér őszi tartós stadhóldi. Stadholder später grosser extra	16	—	20	40	80	
„ Haageféle legkorábbi törpe s legjobb erfurti Kárfiol: meleg ágyba és szabad földbe is. Haage'scher, frühester Zwerg zum Treiben, auch für's freie Land, extra	—	—	30	—	—	

Spárga káposzta. — Broccoli.

Broccoli fehér tavaszi olasz. Früher weisser italienischer	4	80	10	20	—	
„ violaszin francia, Violetter französischer	4	80	10	20	—	

Fejes káposzta. — Kraut.

Káposzta korai finum fehér erfurti. Erfurter, kleines frühes weisses festes	4	—	5	10	20	
„ nagy fehér alacsony téli erfurti. Erfurter, gross. weiss. fest. Winter	6	—	10	20	30	
„ ulmi, nagy fehér lapos téli mázsás. Ulmer, gros. spät. weiss. breit Centner	5	50	10	20	30	
(Ezen fentebbi kétféle téli fűs káposztát legjobban ajánlom t. cz. vevőimnek, miután ezen két faj: minden eddig ösmert káposzta fajok közül, a legkedveltebb vidékünkön, és a legjobb sikerrel tenyészik)						
„ nagy fehér őszi braunschweigi. Braunschweiger, grosses weis- ses spätes	4	—	—	—	—	
„ fehér őszi nörinbergi. Nürnberger weisses Herbst	3	60	—	—	—	
„ korai sötét veres fűs hollandi. Frühes schwarzrothes Salatkraut extra	5	—	10	20	—	
„ késői nagy veres fűs. Erfurter, blutrothes spätes grosses . . .	4	50	10	20	—	

Olasz, vagy kelkáposzta. — Wirsing Kohl.

Olasz-káposzta korai fodros törpe igen jeles faj. Chon Marcelin, neuer niedr. früher extra	4	20	5	10	20	
„ korai kapuczinus sima kemény fő. Capucziner, früher niedriger	4	—	5	10	20	
„ késői legjelesebb és legnagyobb faj. de Vertus, aller- grösster später extra	4	40	5	10	20	

Leveles kel. — Blätter Kohl.

Leveles-kel magas kék fodros téli. Blauer hoher Krauser Winter . . .	2	80	—	10	20	
Virág-kel Brüsseli. Brüsseler Rosen oder Sprossen	2	80	—	10	20	
Metélő-kel barna. Korán elvetve, a legjókoribb zöld étel. Frühlingskohl brauner krauser	1	60	—	10	20	

Karalábé. — Kohlrabi.

Karalábé legjókori fehér és kék üveg bécsi apró levelű. Glaskohlrabi, Wiener weisseret Blauer klein blättr. früher	4	80	5	10	20
„ nyári fehér angol üveg. Glaskohlrabi, englische frühe weisse feinste	3	60	5	10	20
„ nyári kék angol üveg. Glaskohlrabi, englische frühe blauer feinste	4	—	5	10	20
„ késői üveg, kék angol nagy finom igen gyenge. Engl. grosse späte blaue extra	4	—	5	10	20

Karó, vagy Tövis repa. — Kohlrabi unter der Erde.

Tövis repa fehér nagy. Steckrüben weisse grosse	1	—	5	10	20
„ veres szürkeshéjú óriási nagy. Steckrüben, weisse rothgrauhäutige Riesen	1	20	5	10	20

Konyha és fűszer növénymagvak. — Küchen Kräuter Saamen.

Bazsalikum nagy széles levelű. Basalikum, breitblättriges grünes	—	—	5	10	20
„ apró fűszes levelű. Basalikum, feines krauses grünes	—	—	5	10	20
Majoránna valódi franczia. Majoran ächt. französischer	3	60	5	10	20
Teljes petrezselyem gyönyörű fűszes levelű. Petersilie, krause gefüllte sehr schön zum sneiden.	1	20	5	10	20
Paprika hosszú spanyol. Pfeffer langer Spanischer	4	20	5	10	20
„ cseresznye alakú. Pfeffer Kirsch förmiger	—	—	—	10	20
Paradicsom alma nagy vörös. Liebesapfel grosser rother	3	60	5	10	20
Rezeda szagos	4	—	5	10	20
Kerti sóska. Sauer ampfer	2	20	5	10	20
Laboda angol nagy hosszú levelű. Spinát, langblättriger englischer grosser	1	—	—	10	20
Zsázsa erfurti. Brunnen Kresse ächter Erfurter	—	—	5	10	20

Répa- és gyökmagvak. — Warzel- und Rüben-Saamen.

Sárga répa, nagy édes vörös Altringham. Altringham, grösste süsse rothe	2	—	5	10	20
„ nagy hosszú vastag aranysárga téli. Carotten, Goldgelbe dicke grosse späte	1	20	5	10	20
Paszternák gyökér nagy hosszú vastag. Pastinack, grosse lange dicke	—	80	5	10	20
Petreselyem gyökér nagy hosszú vastag téli. Petersilie, lange dicke späte	—	80	5	10	20
Petreselyem fűszes levelű. Petersilie, krause gefüllte	1	20	5	10	20
Scorzonera pozdor vagy téli spárga. Schwarz Wurzel	2	40	5	10	20
Zeller nagy büttykös Erfurti. Sellerie Erfurter grosser Knoll extra	2	60	5	10	20

Czékla. — Rothe Rüben.

Czékla vér vörös kerek. Rüben blutrothe Salat	—	80	5	10	20
„ új setét vörös angol. Rüben schwarzrothe englische	1	20	5	10	20

Saláta. — Salat

Fejes saláta, korai sárga kőfő. Steinkopf gelber früher	5	60	5	10	20
„ nagy tarka pisztráng igen jeles. Forellen, grosser bunter früher extra	4	60	5	10	20
„ piros pisztráng finom angol. Forellen, englischer bluthrother	4	60	5	10	20
„ vegyes nyári kemény fők. Gemischter früher, grosse feste köpfe	5	—	5	10	20

	Font Pfund		Adag Portion			
	frt.	kr.	kr.	kr.	kr.	
" téli tartós sárga. Winter bester dauernder gelber	4	60	5	10	20	
Galambbegy saláta, nagy fajta hollandi. Rabinschen oder Feldsalát grosser holländischer	—	—	—	10	20	
Endivia saláta fodros levelü. Endivien Salat krausblättriger Winter . .	—	—	—	10	20	
" széles zöld levelü sárga belü. Endivien Salat breiter grü- ner Casseler, gelbherziger	—	—	—	10	20	

Hagyma-magvak. — Zwiebel Saamen.

Vöröshagyma korai spanyol. Spanische rothe Pflanz	5	—	5	10	20	
" legnagyobb lapos óriási madeira. Madeira, grösste Riesen breite	8	—	10	20	40	
Foghagyma mag. Rokambol oder Knoblauch Saamen	—	—	10	20	—	

Dughagyma. — Steckzwiebel.

Dughagyma, lengyelhoni. Steckzwiebeln getrockn. 100 db.	—	70	—	—	—	
Mogyoró hagyma közönséges. Schalotten gewöhnliche 100 db.	—	60	—	—	—	
Burgonya hagyma, új faj. Kartoffel zwiebeln neue 12 db.	—	48	—	—	—	

Retek. — Radies und Rettig-Saamen.

Retek, hónapos kerek fehér Hollandi. Holländische runde weisse . . .	1	—	—	—	—	
" hónapos kerek setét piros Hollandi. Radies holländische runde dunkel rothe	1	25	—	—	—	
" hónapos kerek rózsaszín hollandi. Radies holländische runde rosen rothe	1	—	—	—	—	
" hónapos kerek viola szín Hollandi. Radies holländische runde violetter	1	—	—	—	—	
" a négy szín vegyesen. Obige Farben gemischt	1	5	5	10	20	
" hónapos új francia, hosszukás veresded fehér petyel, a legjó- koribb minden eddig ösmert fajnál. Rhadies französische Frühstücks, neue owale scharla chrothe mit weissen Punc- ten, die früheste aller bekanten Sorten.	—	—	—	1	20	
" új fehér olasz nyári Beekféle. Radies Beek's superbe weisse neue italienische	—	—	—	10	20	
" sárga sz. János. Rettig, Wiener gelber Sommer mai	1	20	5	10	20	
" fekete nyári kerek. Rettig, schwarzer runder Sommer	1	—	5	10	20	
" új rózsaszínű téli Chinai. Radies neue blasrothe chinesische Winter fekete téli kerek erfurti. Rettig, Erfurter runder schwarz Winter fehér téli igen gyöngye és leves. Rettig weisser runder äussert zarter Winter	—	80	5	10	20	
	1	20	5	10	20	

Ugorka. — Gurken.

Ugorka, korai apró fűrtös bőventermő. Allerfrüheste volltragende Trauben	5	—	5	10	20	
" zöld hosszukás igen szép faj. Lange grüne	5	—	5	10	20	
" fehér ne tovább. Weisse non plus ultra	1	—	—	10	20	

Ennivaló tök. — Kürbisse zum verspeisen.

Tökmag, zöld nagy mezei. Grüner grosser Feld	2	—	—	10	20	
" ezüst-szürke óriási nagy mázsás 200 fontosra is meg nő. Centner grösster silbergrauer (grüner) bis 200 pfund schwer	4	80	—	20	40	

III. Virágmagvak. — Blumen-Saamen

Alább feljegyzett virág magvait, különösen ajánlom megrendelőim becses figyelmébe; miután csak a legháládosabb, legszebb, és legjobb fajukat tartom. Erfurti teljes nyári violáim, és évelős teljes székfűim, ez évben is úgy, mint ez ideig, t. cz. vevőim legnagyobb meglegedésüket meg fogják érdemelni.

	Adag Portion	
	kr.	kr.
Aster chinensis fl. pleno neue-Zwerg Bouquet. Teljes törpe őszi-rózsa vegyes színű	10	—
„ gefüllte Röhr oder Band. Szalag őszi ke vegyes szín	10	—
„ neue Pyramiden Trufauts, Uj piramis őszi ke nagy virágu Trufaut-féle vegyes színű	10	—
„ neue Riesen Kaiser, Uj óriási császár-őszi ke	15	—
„ discolor. Evelő őszi ke vegyes színű	10	—
Antirrhinum majus gem. Oroszlány száj. Löwen-Maul	10	—
Althaea rosea fl. pl. gem. Teljes májva-rózsa vegyes szín	10	—
Bellis perennis fl. pl. gem. Teljes százszorszép. Tausend schön	10	—
Basilicum feines krauses. Apró fodros levelű bazsaikum	5	10
„ feines breitblättriges. Bazsaikum széles levelű	5	10
Cacalia sonchifolia. Piros bojt. Rothe Guasten Blume	10	—
„ „ lutea. Kék bojt	10	—
Campanula speculum grandiflor. Kék harangvirág. Blaue Glockenblume	5	—
Clarkia elegans	10	—
Calceolaria hybrida. Pompás papucs-virág. Prächtige Pantoffel Blume, getust und getigert	45	—
Cheiranthus annus fl. pleno. Teljes nagy virágu nyári viola vegyes színű, valódi erfurti mag, Gross Blumige gef. Som. Lewkoyen ächt. Erfurter Saamen	25	50
Nagy virágu fehér teljes nyári viola. Gef. gross blumige weisse Som. Lewkoyen	30	—
Teljes canári sárga nyári-viola legujabb faj. Neueste Canariengelbe Som. Lewkoyen prachtvoll	30	—
Teljes sárga viola téli. Gef. Kaiser Lewkoyen gelbe	30	—
Teljes téli viola vegyes színű. Gef. Winter Stangen Lowkoyen	25	—
Cheiranthus cheiri fl. pl. Teljes fajtlinka. Gef. Gold lack. gem.	50	—
„ maritimus. Tengeri ibolya kék és fehér. Meer Lewkoyen	10	—
Celosia cristata. Pompás kakastaréj. Hahnen-Kam prachtvoll	5	—
Centaurea moschata. Szagos pézsma. Bisam Blume	5	—
Convolvulus tricolor fl. pl. Három színű gyalog délignyitó	10	—
Chysanthemum carinatum. Aranka, Gold Blume	10	—
Cynoglossum coelestinum. Kék nefelejcs. Blaue Vergismeinicht	10	—
Clintonia elegans, gyönyörű nyári-virág, kék virágu fehér petyel	10	—
Cineraria hybrida gem.	45	—
„ „ nana. Törpe	45	—
Delphinium ajacis fl. pl. Teljes törpe szarkaláb. Rittersporn	10	—
„ elatior fl. pl. Teljes magas szarkaláb. Hohe Rittersporn	10	—
„ formosum. 2 1/2 láb magas sarkvirág	5	—
Dianthus caryophyllus fl. pleno. Teljes erfurti szegfű, legszebb faj valódi erfurti mag. Grosse gef. Landnelken	35	50
„ chinensis fl. pl. Teljes chinai szegfű, bársony szegfű	10	—
„ Barbatus fl. pl. Teljes török szegfű. Bart Nelke	10	—
Dolichos Lablab. Futó paszuly-virág vagy apácza-paszuly	10	20
„ „ nana. Törpe paszuly-virág. Blumen-Bohnen	10	—

